

Rolling Hills Middle School

1585 More Avenue • Los Gatos CA, 95030 • (408) 364-4235 • Grades 5-8

Cynthia Dodd, Principal
cdodd@campbellusd.org
www.campbellusd.org

2013-14 School Accountability Report Card Published During the 2014-15 School Year



Rolling Hills Middle School

155 N. Third Street
Campbell CA, 95008
(408) 364-4200
www.campbellusd.org

District Governing Board

Danielle M.S. Cohen

Julie Constant

Thomas M. Gemetti

Michael L. Snyder

Juliet Tiffany-Morales

District Administration

Dr. Eric Andrew
Superintendent

James Crawford
**Deputy Superintendent,
Administrative Services**

Dr. Shelly Viramontez
**Associate Superintendent, Human
Resources**

Elizabeth Wolfe
**Assistant Superintendent,
Instructional Services**

About the SARC

Every school in California is required by state law to publish a School Accountability Report Card (SARC), by February 1 of each year. The SARC contains information about the condition and performance of each California public school. Under the Local Control Funding Formula (LCFF) all local educational agencies (LEAs) are required to prepare a Local Control Accountability Plan (LCAP), which describes how they intend to meet annual school-specific goals for all pupils, with specific activities to address state and local priorities. Additionally, data reported in an LCAP is to be consistent with data reported in the SARC.

- For more information about SARC requirements, see the California Department of Education (CDE) SARC Web page at <http://www.cde.ca.gov/ta/ac/sa/>.
- View this SARC online at the school and/or LEA Web sites.
- For more information about the LCFF or LCAP, see the CDE LCFF Web page at <http://www.cde.ca.gov/fg/aa/lc/>.
- For additional information about the school, parents and community members should contact the school at (408) 364-4235.

School Description *

COMMUNITY: Located in the West portion of Santa Clara County, Campbell Union School District serves more than 7,600 students from the communities of Campbell, San Jose, Saratoga, Santa Clara, Monte Sereno and Los Gatos.

Rolling Hills Middle, one of the District's three grade 5-8 middle schools, educates a diverse population of approximately 1000 students from Campbell, Los Gatos and Saratoga. Our staff provides a safe and orderly campus, fosters individual creativity, promotes a culture of respect for all, and encourages students to reach their full potential by engaging in their own learning and giving support back to their community.

Mission Statement:

RHMS—where a creative, dedicated staff, in collaboration with parents and students, provides dynamic multifaceted learning experiences that inspire young adolescents to be independent, thoughtful, reflective and respectful members of their community. Together we strive to cultivate goal oriented, lifelong learners through engaging learning opportunities which allow students to SOAR.

** Note: Campbell Union School District's Home School program operates from the Rolling Hills campus. The Home School program serves students in grades Kindergarten through 8th grade, which is why some of the charts in the Rolling Hills Middle School accountability report include data for primary grade levels.*

2013-14 Student Enrollment by Grade Level	
Grade Level	Number of Students
Gr. 2	2
Gr. 3	1
Gr. 4	4
Gr. 5	97
Gr. 6	298
Gr. 7	309
Gr. 8	278

2013-14 Student Enrollment by Group	
Group	Percent of Total Enrollment
Black or African American	3.6
American Indian or Alaska Native	0.5
Asian	21.4
Filipino	1.7
Hispanic or Latino	19.2
Native Hawaiian/Pacific Islander	0.7
White	49.9
Two or More Races	1.7
Socioeconomically Disadvantaged	19.3
English Learners	5.8
Students with Disabilities	9.9

A. Conditions of Learning

State Priority: Basic

The SARC provides the following information relevant to the Basic State Priority (Priority 1):

- Degree to which teachers are appropriately assigned and fully credentialed in the subject area and for the pupils they are teaching;
- Pupils have access to standards-aligned instructional materials; and
- School facilities are maintained in good repair.

Teacher Credentials			
Rolling Hills Middle School	12-13	13-14	14-15
Fully Credentialed	41	40.6	43
Without Full Credential	1	1	2
Teaching Outside Subject Area of Competence	0	0	0
Campbell Union School District	12-13	13-14	14-15
Fully Credentialed	◆	◆	336
Without Full Credential	◆	◆	6
Teaching Outside Subject Area of Competence	◆	◆	0

◆ = data not required

Teacher Misassignments and Vacant Teacher Positions at this School			
Rolling Hills Middle School	12-13	13-14	14-15
Teachers of English Learners	0	0	0
Total Teacher Misassignments	0	0	0
Vacant Teacher Positions	0	0.4	0

* "Misassignments" refers to the number of positions filled by teachers who lack legal authorization to teach that grade level, subject area, student group, etc. Total Teacher Misassignments includes the number of Misassignments of Teachers of English Learners.

Core Academic Classes Taught by Highly Qualified Teachers

2013-14 Percent of Classes In Core Academic Subjects Core Academic Classes Taught by Highly Qualified Teachers		
Location of Classes	Taught by Highly Qualified Teachers	Not Taught by Highly Qualified Teachers
This School	100.00	0.00
Districtwide		
All Schools	99.56	0.44
High-Poverty Schools	99.30	0.70
Low-Poverty Schools	100.00	0.00

* High-poverty schools are defined as those schools with student eligibility of approximately 40 percent or more in the free and reduced price meals program. Low-poverty schools are those with student eligibility of approximately 39 percent or less in the free and reduced price meals program.

Facility Conditions/Planned Improvements (Most Recent Year)

Rolling Hills Middle School, originally constructed in 1963, is comprised of 45 classrooms (including portables), a library, two computer labs, a staff lounge, cafeteria, gymnasium/event center, CampbellCare facility, and a large recreation yard with baseball and track and field areas. Campus-wide improvements have been underway since 2010, including: construction of CampbellCare facility and two new classrooms, roof repairs and replacements, solar panel installation, new exterior walkways, landscaping, parking areas and shade structures funded through Measure G. Planned improvements include classroom window replacements, painting throughout campus. Ceiling mounted projector installation in classrooms is in progress.

Cleaning Process:

The school provides a safe and clean environment for students, staff, and volunteers. The district governing board has adopted cleaning standards for all schools in the district. Basic cleaning operations are performed on a daily basis throughout the school year with emphasis on classrooms and restrooms. A joint effort between students and staff helps keep the campus clean and litter-free. Administrators work daily with the school's custodial staff to develop cleaning schedules that ensure a clean, safe, and functional learning environment.

Maintenance & Repair:

A preventative maintenance program is administered by the Facility Maintenance Department staff, with heavy maintenance functions occurring during vacation periods. Additionally, Campbell Union School District administers a scheduled landscape and building maintenance program to ensure that school grounds and facilities remain in excellent repair. A work order process is used when issues arise that require immediate attention. Emergency repairs are given the highest priority; repair requests are completed efficiently.

School Facility Good Repair Status (Most Recent Year)
Year and month in which data were collected: 7/23/2014

System Inspected	Repair Status			Repair Needed and Action Taken or Planned
	Good	Fair	Poor	
Systems: Gas Leaks, Mechanical/HVAC, Sewer	[]	[X]		
Interior: Interior Surfaces	[]	[X]		
Cleanliness: Overall Cleanliness, Pest/ Vermin Infestation	[X]	[]		
Electrical: Electrical	[X]	[]		
Restrooms/Fountains: Restrooms, Sinks/ Fountains	[]	[X]		Plumbing repairs - 8/2014
Safety: Fire Safety, Hazardous Materials	[X]	[]		
Structural: Structural Damage, Roofs	[X]	[]		
External: Playground/School Grounds, Windows/ Doors/Gates/Fences	[]	[X]		Window replacement, roof repairs scheduled for 2015-16
Overall Rating	Exemplary	Good	Fair	Poor
	[]	[X]	[]	

Quality, Currency, Availability of Textbooks and Instructional Materials (School Year 2014-15)

District Curriculum committees select the majority of textbooks and other instructional materials with representatives from every school and grade level. Purchase of textbooks follows the State adoption cycle. All textbooks series are recommended by the State and are purchased with State Instructional Materials money. Every student has a current textbook in the basic subject areas and every classroom has calculators, dictionaries, maps/globes, and math manipulatives.

Note: Assembly Bill X4 2 (Chapter 2, Statutes of 2009-10 Fourth Extraordinary Session) signed on July 28, 2009, suspended the process and procedures for adopting instructional materials, including framework revisions, until the 2013-14 school year. Senate Bill 70 (Chapter 7 of the Statutes of 2011) extended that suspension until the 2015-16 school year. For more information go to the California Department of Education website at <http://www.cde.ca.gov/ci/>

The textbooks listed are from most recent adoption: Yes

Percent of students lacking their own assigned textbook: 0

Textbooks and Instructional Materials
Year and month in which data were collected: 2010

Core Curriculum Area	Textbooks and Instructional Materials/Year of Adoption
Reading/Language Arts	Grades 5: Houghton Mifflin Reading: Medallion Edition (upgrade adopted 2010) Grades 6-8: Holt Literature and Language Arts (adopted 2003)
Mathematics	5: Houghton Mifflin California Mathematics (adopted 2010) 6-8: Holt McDougal: California Mathematics (adopted 2008) K-8 (pilot): Eureka Math
Science	Grade 5: Houghton Mifflin California Science (adopted 2008) Grades 6-8: Holt California Science and Technology (adopted 2008)
History-Social Science	Grade 5: Houghton Mifflin: History- Social Science for California (adopted 2006) Grades 6-8: Glencoe: Discovering Our Past Series (adopted 2006)
Foreign Language	Spanish I Title: En Espanol! Grades: 6-8 Publisher: McDougal, Littell & Co. Spanish II Title: Nuevas Vistas Grades: 8 Publisher: Holt
Health	Health education materials are available through HealthTeacher.com for use with students in every grade in school and at home.

B. Pupil Outcomes

State Priority: Pupil Achievement

The SARC provides the following information relevant to the Pupil Achievement State Priority (Priority 4):

- Statewide assessments (i.e., California Assessment of Student Performance and Progress and its successor the Standardized Testing and Reporting Program);
- The Academic Performance Index; and
- The percentage of pupils who have successfully completed courses that satisfy the requirements for entrance to the University of California and the California State University, or career technical education sequences or programs of study.

CAASPP Results for All Students - Three-Year Comparison									
Subject	Percent of Students Scoring at Proficient or Advanced (meeting or exceeding the state standards)								
	School			District			State		
	11-12	12-13	13-14	11-12	12-13	13-14	11-12	12-13	13-14
Science	87	91	90	75	76	70	60	59	60

* Science (grades 5, 8, and 10) assessments include California Standards Tests (CSTs), California Modified Assessment (CMA), and California Alternate Performance Assessment (CAPA). Scores are not shown when the number of students tested is ten or less, either because the number of students in this category is too small for statistical accuracy or to protect student privacy.

STAR Results for All Students - Three-Year Comparison									
Subject	Percent of Students Scoring at Proficient or Advanced (meeting or exceeding the state standards)								
	School			District			State		
	10-11	11-12	12-13	10-11	11-12	12-13	10-11	11-12	12-13
ELA	81	81	83	63	64	62	54	56	55
Math	74	73	75	66	66	68	49	50	50
HSS	73	68	77	47	53	53	48	49	49

* STAR Program was last administered in 2012-13. Percentages are not calculated when the number of students tested is ten or less, either because the number of students in this category is too small for statistical accuracy or to protect student privacy.

Academic Performance Index Ranks - Three-Year Comparison			
API Rank	2010-11	2011-12	2012-13
Statewide	10	9	10
Similar Schools	9	9	9

* For 2014 and subsequent years, the statewide and similar schools ranks will no longer be produced.

Grade Level	2013-14 Percent of Students Meeting Fitness Standards		
	4 of 6	5 of 6	6 of 6
5	27.3	27.3	22.7
7	25.7	30.7	14.5

* Percentages are not calculated when the number of students tested is ten or less, either because the number of students in this category is too small for statistical accuracy or to protect student privacy.

2013-14 CAASPP Results by Student Group	
Group	Percent of Students Scoring at Proficient or Advanced
	Science (grades 5, 8, and 10)
All Students in the LEA	70
All Student at the School	90
Male	88
Female	93
Black or African American	57
American Indian or Alaska Native	*
Asian	95
Filipino	*
Hispanic or Latino	80
Native Hawaiian/Pacific Islander	*
White	93
Two or More Races	*
Socioeconomically Disadvantaged	76
English Learners	36
Students with Disabilities	65
Students Receiving Migrant Education Services	*

* CAASPP includes science assessments (CSTs, CMA, and CAPA) in grades 5, 8, and 10. Scores are not shown when the number of students tested is ten or less, either because the number of students in this category is too small for statistical accuracy or to protect student privacy.

API Growth by Student Group – Three-Year Comparison			
Group	Actual API Change		
	10-11	11-12	12-13
All Students at the School	-7	1	8
Black or African American	N/D	N/D	N/D
American Indian or Alaska Native	N/D	N/D	N/D
Asian	2	3	-2
Filipino	N/D	N/D	N/D
Hispanic or Latino	-26	5	24
Native Hawaiian/Pacific Islander	N/D	N/D	N/D
White	-6	-4	-1
Two or More Races	N/D	N/D	N/D
Socioeconomically Disadvantaged	-6	3	43
English Learners	-16	24	-69
Students with Disabilities	N/D	N/D	N/D

* "N/D" means that no data were available to the CDE or LEA to report. "B" means the school did not have a valid API Base and there is no Growth or target information. "C" means the school had significant demographic changes and there is no Growth or target information

C. Engagement

State Priority: Parental Involvement

The SARC provides the following information relevant to the Parental Involvement State Priority (Priority 3):

- Efforts the school district makes to seek parent input in making decisions for the school district and each schoolsite.

Opportunities for Parental Involvement

Our partnerships with the community and families represent one of our greatest assets at RHMS. Parents play an important role through volunteering on campus, fund-raising efforts, chaperoning school events, and participation in various organizations, including the School Site Council, Booster Clubs, and Parent-Teacher Association, Technology Committee, English Language Advisory Committee (ELAC), and Project Cornerstone. Parents who wish to participate in committees or school activities may contact the school office.

State Priority: School Climate

The SARC provides the following information relevant to the School Climate State Priority (Priority 6):

- Pupil suspension rates;
- Pupil expulsion rates; and
- Other local measures on the sense of safety.

School Safety Plan

The School Safety plan for the 2013-14 school year was updated and approved August 15, 2013 and reviewed with staff March 12, 2014.

Suspensions and Expulsions			
School	11-12	12-13	13-14
Suspensions Rate	6.4	3.4	2.1
Expulsions Rate	0.2	0	0.1
District	11-12	12-13	13-14
Suspensions Rate	5.9	3.4	2.3
Expulsions Rate	0.09	0	0.0
State	11-12	12-13	13-14
Suspensions Rate	5.7	5.1	4.4
Expulsions Rate	0.1	0.1	0.1

* The rate of suspensions and expulsions is calculated by dividing the total number of incidents by the total enrollment x 100.

D. Other SARC Information

The information in this section is required to be in the SARC but is not included in the state priorities for LCFF.

2013-14 Adequate Yearly Progress Overall and by Criteria		
AYP Criteria	School	District
Made AYP Overall	No	Data
Met Participation Rate: English-Language Arts	for	this
Met Participation Rate: Mathematics	year.	
Met Percent Proficient: English-Language Arts		
Met Percent Proficient: Mathematics		
Met API Criteria		

2014-15 Federal Intervention Program		
Indicator	School	District
Program Improvement Status	N/A	In PI
First Year of Program Improvement		2009-2010
Year in Program Improvement		Year 3
Number of Schools Currently in Program Improvement		3
Percent of Schools Currently in Program Improvement		75.0

* DW (determination waiver) indicates that the PI status of the school was carried over from the prior year in accordance with the flexibility granted through the federal waiver process.

Academic Counselors and Other Support Staff at this School	
Number of Full-Time Equivalent (FTE)	
Academic Counselor	0.7
Counselor (Social/Behavioral or Career Development)	0.7
Library Media Teacher (Librarian)	0
Library Media Services Staff (Paraprofessional)	0.75
Psychologist	1
Social Worker	0
Nurse	0.35
Speech/Language/Hearing Specialist	0.5
Resource Specialist	3
Other	0.04
Average Number of Students per Staff Member	
Academic Counselor	989

* One Full Time Equivalent (FTE) equals one staff member working full time; one FTE could also represent two staff members who each work 50 percent of full time.

Average Class Size and Class Size Distribution												
Average Class Size				Number of Classrooms*								
				1-20			21-32			33+		
Grade	12	13	14	12	13	14	12	13	14	12	13	14
Gr. 1		2			1							
Gr. 2		1	2		1	1						
Gr. 3		2	1		1	1						
Gr. 4		2	4		1	1						
Gr. 5	26.6	19	15	2	20	23	15	26	21	0	2	
Gr. 6	3.7	20	22	6	34	30	0	56	61	0	11	5
Other	0			10			0			0		
English	28.2	26	21	1	4	11	16	15	18	1	2	
Math	25.1	28	27	7	3	3	11	12	13	2	5	5
Science	28.6	29	29	2	1	3	15	17	17	0		
SS	28.8	28	27	1	1	2	14	16	17	2	1	1

* Number of classes indicates how many classrooms fall into each size category (a range of total students per classroom). At the secondary school level, this information is reported by subject area rather than grade level.

FY 2012-13 Teacher and Administrative Salaries		
Category	District Amount	State Average for Districts In Same Category
Beginning Teacher Salary	\$48,808	\$41,507
Mid-Range Teacher Salary	\$73,068	\$67,890
Highest Teacher Salary	\$87,960	\$86,174
Average Principal Salary (ES)	\$112,725	\$109,131
Average Principal Salary (MS)	\$118,374	\$111,937
Average Principal Salary (HS)	\$0	\$109,837
Superintendent Salary	\$206,936	\$185,462
Percent of District Budget		
Teacher Salaries	41	42
Administrative Salaries	7	6

* For detailed information on salaries, see the CDE Certificated Salaries & Benefits webpage at www.cde.ca.gov/ds/fd/cs/.

FY 2012-13 Expenditures Per Pupil and School Site Teacher Salaries				
Level	Expenditures Per Pupil			Average Teacher Salary
	Total	Restricted	Unrestricted	
School Site	4860.87	280.79	4616.10	72351.19
District	◆	◆	4860.87	\$70,805
State	◆	◆	\$4,690	\$70,788
Percent Difference: School Site/District			-5.0	2.2
Percent Difference: School Site/ State			-1.6	2.2

◆ = data not required

Types of Services Funded at Rolling Hills Middle School

In addition to general state funding, Campbell Union School District received state and federal funding for the following special programs in 2013-14.

- Title I, Part A: Basic Grant
- Title II, Part A: Improving Teacher Quality
- Title III, Part A: Limited English Proficiency (LEP)
- State Preschool
- State Child Care
- Federal Free/Reduced meals

Professional Development provided for Teachers at Rolling Hills Middle School

Campbell Union School District's work year calendar allocated three full-day Professional Development days in the 2012-2013 school year, three in 2013-2014, and four are planned for 2014-15. The District provides professional development for all credentialed and non-credentialed staff. Classified staff members who work directly with students are trained in the same focal areas as the teachers.

PRIMARY AREAS OF FOCUS FOR STAFF DEVELOPMENT:

The primary areas of focus for staff development in all CUSD schools is training to support the implementation of the Common Core State Standards. The focus is on understanding the instructional shifts associated with Common Core standards, the content standards themselves and the Eight Mathematical Practices. Carefully examining student data takes place at regularly scheduled collaboration meetings where teachers discuss specific learning needs and develop intervention plans for targeted students. The professional development offered supports teachers in learning best practices for meeting the needs of all learners through a variety of Common Core aligned assessments. Professional Development is also offered in the area of STEAM and 21st Century Learning strategies.

METHODS OF PD:

We use many different models for delivery of professional development. Our teachers are given release days to attend sessions or conferences. Sometimes teachers are paid a stipend to do professional development on a weekend or during the summer. We offer after school sessions throughout the entire school year, and we take into consideration staff requests for both content and timing of the professional development.

HOW TEACHERS ARE SUPPORTED:

We have extensive coaching in our district, both through our site Common Core Coaches and through our district math, literacy and STEAM Coaches. All of our coaches follow coaching cycles to ensure that teachers are regularly examining student data to align instructional practices that maximize student learning. Grade Level Leader meetings and district job-alike meetings happen regularly to support teachers in planned collaboration time where best strategies can be shared across the district. Collaboration time is also planned at each school site so that teachers and administrators can do the work of a professional learning community. Administrators conduct regular classroom visitations to offer support and feedback for teachers so that they can continually improve their practice.

Escuela Secundaria Rolling Hills

1585 More Avenue • Los Gatos CA, 95030 • (408) 364-4235 • Niveles de año
Cynthia Dodd, Director/a
cdodd@campbellusd.org
www.campbellusd.org

Informe de Responsabilidad Escolar del 2013-14 Publicado durante el año escolar 2014-15



Distrito Escolar de la Unión de Primarias Campbell

155 N. Third Street
Campbell CA, 95008
(408) 364-4200
www.campbellusd.org

Junta Directiva Distrital

Danielle M.S. Cohen

Julie Constant

Thomas M. Gemetti

Michael L. Snyder

Juliet Tiffany-Morales

Administración Distrital

Dr. Eric Andrew
Superintendente

James Crawford
**Superintendente Adjunto, Servicios
Administrativos**

Dr. Shelly Viramontez
**Superintendente Auxiliar, Recursos
Humanos**

Elizabeth Wolfe
**Superintendente Auxiliar, Servicios
Educativos**

Descripción escolar

COMUNIDAD: Ubicada en la parte oeste del Condado de Santa Clara, el Distrito Escolar de la Unión de Primarias Campbell atiende a más 7.600 alumnos de las comunidades de Campbell, San Jose, Saratoga, Santa Clara, Monte Sereno y Los Gatos.

La Escuela Secundaria Rolling Hills, una de las tres escuelas secundarias de 5o a 8o del distrito, educa a una población diversa de aproximadamente 1000 alumnos de las comunidades de Campbell, Los Gatos y Saratoga. Nuestro personal ofrece un plantel seguro y ordenado, fomenta la creatividad individual, promueve una cultura del respeto para todos, y alienta a los alumnos a lograr su máximo potencial a través de la participación en su propio aprendizaje y a través del apoyo a su comunidad.

Misión de la escuela:

La Escuela Secundaria Rolling Hills (RHMS, por sus siglas en inglés) - es una escuela donde un personal creativo y dedicado, en colaboración con los padres y los alumnos, brinda experiencias de aprendizaje multifacético y dinámico que inspiran a los jóvenes adolescentes a ser miembros de la comunidad independientes, atentos y reflexivos. Juntos vamos a esforzarnos para fomentar estudiantes permanentes orientados a metas a través de oportunidades de aprendizaje motivadoras que permitan que los alumnos SOBRESALGAN.

Sobre el SARC

La ley estatal requiere que cada escuela en el estado de California publique un informe de responsabilidad escolar (SARC, por sus siglas en inglés), para el 1 de febrero de cada año. El SARC contiene información sobre la condición y desempeño de cada escuela pública en California. Bajo la fórmula de financiamiento bajo control local (LCFF, por sus siglas en inglés) todas las agencias educativas locales (LEA, por sus siglas en inglés) son requeridas preparar un plan de responsabilidad bajo control local (LCAP, por sus siglas en inglés), que describe como intentan cumplir las metas anuales específicas a la escuela para todos los alumnos, con actividades específicas para abordar prioridades estatales y locales. Además, datos reportados en un LCAP debe ser consistente con los datos reportados en el SARC.

- Para mayores informes sobre los requisitos del SARC, favor de consultar la página web del SARC del Departamento de Educación de California (CDE, por sus siglas en inglés), en <http://www.cde.ca.gov/ta/ac/sa/>.
- Vea el SARC en línea en los sitios web de la escuela y/o LEA.
- Para más información sobre el LCFF o LCAP, vea el sitio web CDE LCFF <http://www.cde.ca.gov/fg/aa/lc/>.
- Si los padres y el público general desean recibir información adicional sobre la escuela, pueden comunicarse al (408) 364-4235.

Matriculación de alumnos según el nivel de año del 2013-14	
Nivel de año	Cantidad de alumnos
Segundo año	2
Tercer año	1
Cuarto año	4
Quinto año	97
Sexto año	298
Séptimo año	309
Octavo año	278
Total	989

Matriculación estudiantil por grupo del 2013-14	
Grupo	Porcentaje de matriculación total
Afroamericanos	3.6
Nativo americanos/nativos de	0.5
Asiáticos	21.4
Filipinos	1.7
Hispanos o latinos	19.2
Isleños pacíficos/nativos de Hawái	0.7
Blancos	49.9
Dos o más razas	1.7
De escasos recursos económicos	19.3
Estudiantes del inglés	5.8
Alumnos con discapacidades	9.9

A. Condiciones de aprendizaje

Prioridad estatal: Básico

El SARC proporciona la siguiente información relevante a la prioridad estatal básica (Prioridad 1):

- Nivel al cual los maestros están correctamente asignados y totalmente acreditados en la materia y para los alumnos que están educando;
- Alumnos tienen acceso a los materiales instructivos estandarizados; y
- Instalaciones escolares se mantienen en buen estado de reparo.

Maestros certificados			
Escuela Secundaria Rolling Hills	12-13	13-14	14-15
Con certificación total	41	40.6	43
Sin certificación	1	1	2
Que enseñan fuera de su área de competencia	0	0	0
Distrito Escolar de la Unión de Primarias	12-13	13-14	14-15
Con certificación total	♦	♦	336
Sin certificación	♦	♦	6
Que enseñan fuera de su área de competencia	♦	♦	0

Asignaciones incorrectas de maestros y puestos vacantes			
Escuela Secundaria Rolling Hills	12-13	13-14	14-15
Maestros de estudiantes del inglés	0	0	0
Total de asignaciones incorrectas de maestros	0	0	0
Puestos de maestros vacantes	0	0.4	0

* "Asignaciones incorrectas" se refiere a la cantidad de puestos que cuentan con maestros sin la autorización legal para enseñar ese nivel de año, materia, grupos estudiantiles, etc. Asignaciones incorrectas de maestros incluye la cantidad de asignaciones incorrectas de maestros de estudiantes del inglés.

Materias académicas básicas impartidas por maestros altamente calificados

Porcentaje de clases de materias básicas del 2013-14 Clases académicas básicas impartidas por maestros altamente calificados		
Ubicación de las clases	Impartido por maestros altamente calificados	No impartido por maestros altamente calificados
Esta escuela	100.00	0.00
A nivel distrital		
Todas las escuelas	99.56	0.44
Escuelas de alta pobreza	99.30	0.70
Escuelas de baja pobreza	100.00	0.00

* Las escuelas de muy bajos recursos son definidas como aquellas escuelas con elegibilidad estudiantil de aproximadamente 40 por ciento o más en el programa de almuerzo gratuito o a precio reducido. Las escuelas de bajos recursos son aquellas con elegibilidad estudiantil de aproximadamente 39 por ciento o menos en el programa de almuerzo gratuito o a precio reducido

Calidad, vigencia y disponibilidad de libros de texto y artículos instructivos (año escolar 2014-15)

Calidad y vigencia de los libros de textos y otros Materiales Docentes

Unos comités de currículo del distrito seleccionan la mayoría de libros de textos y otros materiales docentes con representantes de cada escuela y de cada curso. La compra de libros de texto se ajusta al ciclo de adopción del Estado. Todas las series de libros de textos son recomendados por el Estado y se compran a través de los fondos del Estado para comprar materiales docentes. Cada alumno dispone de un libro de texto actual en las áreas temáticas básicas y cada salón cuenta con calculadoras, diccionarios, mapas/globos terráqueos, y medios didácticos para matemáticas.

Nota: La ley de la Asamblea X4 2 (Capítulo 2, Estatutos de 2009-2010 Sesión Extraordinaria Cuarta) firmada el 28 de julio del 2009 suspendió el proceso y los procedimientos para adoptar los materiales educativos, incluyendo las revisiones del marco, hasta el año escolar 2013-2014. La Ley del Senado (Capítulo 7 de los estatutos de 2011) extendió la suspensión hasta el año escolar 2015-2016. Para más información se puede visitar la página web del Departamento de Educación de California al <http://www.cde.ca.gov/ci/>

Libros de texto y materiales instructivos
Año y mes en los cuales se recopilaron los datos: 2010

Área del currículo básico	Libros de texto y materiales docentes/año de adopción
Lectura/artes lingüísticas ¿Los libros de texto son de la adopción más reciente?: Porcentaje de alumnos sin sus propios libros de texto:	5o curso: Houghton Mifflin Reading: Medallion Edition (actualización adoptada en el 2010) Cursos de 6o a 8o: Holt Literature and Language Arts (adoptado en el 2003)
Matemáticas ¿Los libros de texto son de la adopción más reciente?: Porcentaje de alumnos sin sus propios libros de texto:	5o curso: Houghton Mifflin California Mathematics (adoptado en el 2010) Cursos de 6o a 8o: Holt McDougal: California Mathematics (adoptado en el 2008) Cursos de Kínder a 8o (piloto): Eureka Math
Ciencias ¿Los libros de texto son de la adopción más reciente?: Porcentaje de alumnos sin sus propios libros de texto:	5o curso: Houghton Mifflin California Science (adoptado en el 2008) Cursos de 6o a 8o: Holt California Science and Technology (adoptado en el 2008)
Historia - ciencias sociales ¿Los libros de texto son de la adopción más reciente?: Porcentaje de alumnos sin sus propios libros de texto:	5o curso: Houghton Mifflin: History- Social Science for California (adoptado en el 2006) Cursos de 6o a 8o: Glencoe: Discovering Our Past Series (adoptado en el 2006)
Idioma extranjero ¿Los libros de texto son de la adopción más reciente?: Porcentaje de alumnos sin sus propios libros de texto: 0	Español I Título: En Español! Cursos: 6-8 Editorial: McDougal, Littell & Co. Español II Título: Nuevas Vistas Curso: 8 Editorial: Holt
Salud ¿Los libros de texto son de la adopción más reciente?: Porcentaje de alumnos sin sus propios libros de texto: 0	Los materiales educativos de salud están disponibles a través de HealthTeacher.com. Los alumnos pueden acceder a los materiales de cada curso en la escuela y en casa.

Condición de las instalaciones escolares y mejoras planificadas (año más reciente)

La Escuela Secundaria Rolling Hills, originalmente construida en el 1963, cuenta con 45 salones (incluyendo salones portátiles), una biblioteca, dos laboratorios informáticos, una sala de personal, una cafetería, un gimnasio/centro de eventos, un centro de guardería Campbell, y un gran patio de recreo con un campo de béisbol y una pista y áreas para juegos. Desde el 2010 se han realizado mejoras en todo el plantel, entre las cuales se incluyen: la construcción del centro de guardería Campbell y dos nuevos salones, reparación y recambio de tejados, instalación de paneles solares, nuevos pasillos exteriores, trabajos de jardinería, zonas de parqueo y estructuras para dar sombra. Estas mejoras se financiaron con el bono escolar Medida G. Las mejoras planificadas para el futuro incluyen recambios de ventanas y pintar paredes en todo el plantel. La escuela está en proceso de instalar proyectores en el techo de los salones.

Proceso de limpieza: La escuela brinda a los alumnos, personal y voluntarios un ambiente seguro y limpio. La junta directiva del distrito ha adoptado normas de limpieza para todas las escuelas del distrito. A diario, y durante todo el curso, se practican tareas de limpieza en los salones y baños. Gracias al esfuerzo conjunto de los alumnos y del personal el plantel está limpio y sin basura. Los administradores trabajan a diario con el equipo de conserjes para desarrollar un horario que garantice un ambiente de aprendizaje limpio, seguro y funcional.

Mantenimiento y reparo:

El personal de mantenimiento de instalaciones del distrito administra un programa de prevención de mantenimiento, y las funciones de mantenimiento más importantes tienen lugar durante los periodos de vacaciones. Adicionalmente, el Distrito Escolar de la Unión de Primarias Campbell administra un programa de cuidado de jardines y de mantenimiento de edificios para garantizar que los terrenos e instalaciones escolares estén en excelente estado de reparo. Se utiliza un proceso de solicitud de servicio cuando surge algún problema que requiere de atención inmediata. Las reparaciones de emergencias son atendidas con prioridad; las demandas de servicio de reparación se completan de forma eficiente.

Estado del buen reparo de instalación escolar (año más reciente)				
Año y mes que se recopilaron los datos: 23 de julio del 2014				
Sistema inspeccionado	Estado de reparo			Reparación necesaria y acción tomada o planeada
	Bueno	Adecuado	Malo	
Sistemas: fugas de gas, calefacción, ventilación y aire acondicionado/sistemas mecánicos, alcantarillado	[]	[X]		
Interior: superficies interiores	[]	[X]		
Limpieza: limpieza general, invasión de insectos/plagas	[X]	[]		
Eléctrico: sistemas eléctricos	[X]	[]		
Baños/bebederos: baños, lavamanos/bebederos	[]	[X]		Reparación del sistema de plomería - Agosto 2014
Seguridad: seguridad contra incendios, materiales peligrosos	[X]	[]		
Estructuras: daños estructurales, techos	[X]	[]		
Exterior: patio de recreo/plantel escolar, ventanas/puertas/portones/cercos	[]	[X]		Cambio de ventanas, reparación de tejados programado para el 2015-2016
Clasificación general	Ejemplar	Bueno	Adecuado	Malo
	[]	[X]	[]	

B. Resultados estudiantiles

Prioridad estatal: Rendimiento estudiantil

El SARC proporciona la siguiente información relevante a la prioridad estatal de rendimiento estudiantil (prioridad 4):

- Evaluaciones a nivel estatal (p. ej. Evaluación de progreso y rendimiento estudiantil de California y su sucesor el programa de reporte y pruebas estandarizadas);
- El índice de rendimiento académico; y
- El porcentaje de alumnos que han exitosamente completado cursos que satisfacen los requisitos para admisión a la Universidad de California y la Universidad Estatal de California, o secuencias de educación de carrera técnica o programas de estudio.

Resultados CAASPP para Todos los Alumnos – Comparación de tres años									
Materia	Porcentaje de alumnos con desempeño a nivel competente o avanzado (cumpliendo o superando las metas estatales)								
	Escuela			Distrito			Estado		
	11-12	12-13	13-14	11-12	12-13	13-14	11-12	12-13	13-14
Ciencia	87	91	90	75	76	70	60	59	60

* Evaluaciones de ciencia incluyen las pruebas estandarizadas de California (CST, por sus siglas en inglés), evaluación modificada de California (CMA, por sus siglas en inglés), y la evaluación de rendimiento alternativo de California (CAPA, por sus siglas en inglés). Puntuaciones no son publicadas cuando la cantidad de alumnos realizando pruebas es 10 o menos, ya sea porque la cantidad de alumnos en esta categoría es demasiado chica para exactitud estadística o para proteger privacidad estudiantil.

Resultados STAR para Todos los Alumnos – Comparación tres años									
Materia	Porcentaje de alumnos con desempeño a nivel competente o avanzado (cumpliendo o superando las metas estatales)								
	Escuela			Distrito			Estado		
	10-11	11-12	12-13	10-11	11-12	12-13	10-11	11-12	12-13
ELA	81	81	83	63	64	62	54	56	55
Mate.	74	73	75	66	66	68	49	50	50
Historia	73	68	77	47	53	53	48	49	49

* Programa STAR fue administrado más recientemente en el 2012-13. Porcentajes no son calculados cuando la cantidad de alumnos realizando pruebas es 10 o menos, ya sea porque la cantidad de alumnos en esta categoría es demasiado chica para exactitud estadística o para proteger privacidad estudiantil.

Rangos del índice de rendimiento académico – Comparación tres años			
Rango API	2010-11	2011-12	2012-13
A nivel estatal	10	9	10
Escuelas similares	9	9	9

* Para el año 2014 y años subsiguientes, los rangos a nivel estatal y de escuelas similares ya no se publicarán.

Nivel de año	% de alumnos cumpliendo normas de bienestar físico 2013-14		
	4 de 6	5 de 6	6 de 6
5	27.3	27.3	22.7
7	25.7	30.7	14.5

* Porcentajes no son calculados cuando la cantidad de alumnos realizando pruebas es 10 o menos, ya sea porque la cantidad de alumnos en esta categoría es demasiado chica para exactitud estadística o para proteger privacidad estudiantil.

Resultados CAASPP por grupo estudiantil del 2013-14	
Grupo	Porcentaje de alumnos rindiendo a nivel hábil o avanzado
	Ciencia (5to, 8vo, y 10mo año)
Todos los alumnos en el LEA	70
Todos los alumnos en la escuela	90
Masculino	88
Femenino	93
Afroamericanos	57
Nativos americanos o nativos de Alaska	
Asiáticos	95
Filipinos	
Hispanos o latinos	80
Isleños del pacífico/nativos de Hawái	
Blancos	93
Dos o más razas	
De escasos recursos económicos	76
Estudiantes de inglés como	36
Alumnos con discapacidades	65
Alumnos que reciben servicios educativos para migrantes	

* CAASPP incluye evaluaciones de ciencia (CSTs, CMA, y CAPA) en 5to, 8vo, y 10mo año. Porcentajes no son calculados cuando la cantidad de alumnos realizando pruebas es 10 o menos, ya sea porque la cantidad de alumnos en esta categoría es demasiado chica para exactitud estadística o para proteger privacidad estudiantil.

Crecimiento API por grupo estudiantil – Comparación tres años			
Grupo	Cambio API actual		
	10-11	11-12	12-13
Todos los alumnos de la escuela	-7	1	8
Afroamericanos			
Nativos americanos o nativos de Alaska			
Asiáticos	2	3	-2
Filipinos			
Hispanos o latinos	-26	5	24
Isleños del pacífico/nativos de Hawái			
Blancos	-6	-4	-1
Dos o más razas			
De escasos recursos económicos	-6	3	43
Estudiantes del inglés	-16	24	-69
Alumnos con discapacidades			

* "N/D" significa que no hubo datos disponibles para que reportara el CDE o LEA. "B" significa que la escuela no tuvo una un API base válido y no hay información sobre el crecimiento o meta. "C" significa que la escuela tuvo cambios demográficos significativos y no hay información de crecimiento o meta.

C. Inclusión

Prioridad estatal: Participación de los padres

El SARC proporciona la siguiente información relevante a la prioridad estatal de participación de los padres (Prioridad 3):

- Esfuerzos que el distrito escolar realiza para buscar la aportación de los padres en toma de decisiones para el distrito escolar y cada sitio escolar.

Oportunidades para participación de los padres

Nuestras asociaciones con la comunidad y las familias representan uno de nuestros mayores activos. Los padres juegan un papel importante en la escuela mediante el voluntariado en el plantel, los esfuerzos para recaudar fondos, acompañando a los alumnos en los eventos escolar y participando en varias organizaciones, incluyendo el Consejo del Sitio Escolar, los Clubs de Aficionados, la Asociación de Padres y Maestros, el Comité de Tecnología, el Comité Asesor del Idioma Inglés (ELAC, por sus siglas en inglés) y el proyecto Piedra Angular. Los padres que deseen participar en los comités o en las actividades escolares deben contactar con la oficina escolar.

Prioridad estatal: Entorno escolar

El SARC proporciona la siguiente información relevante a la prioridad estatal de participación de los padres (Prioridad 6):

- Tasas de suspensión estudiantil;
- Tasas de expulsión estudiantil; y
- Otras medidas locales sobre el sentido de seguridad.

Plan de seguridad escolar

El Plan de Seguridad Escolar para el curso 2013-2014 fue actualizado y aprobado el 15 de agosto del 2013 y, luego, fue revisado por el personal el día 12 de marzo de 2014.

Suspensiones y Expulsiones			
Escuela	11-12	12-13	13-14
Tasa de suspensión	6.4	3.4	2.1
Tasa de expulsión	0.2	0	0.1
Distrito	11-12	12-13	13-14
Tasa de suspensión	5.9	3.4	2.3
Tasa de expulsión	0.09	0	0.0
Estado	11-12	12-13	13-14
Tasa de suspensión	5.7	5.1	4.4
Tasa de expulsión	0.1	0.1	0.1

* La tasa de suspensiones y expulsiones es calculado al dividir la cantidad total de incidentes por la matriculación total (y multiplicado por 100)

D. Otra información del SARC

La información en esta sección es requerida estar en el SARC pero no es incluida en las prioridades estatales para LCFF.

Progreso anual adecuado general y por criterios del 2013-14		
Criterio AYP	Escuela	Distrito
Cumplió AYP general		
Porcentaje de participación: inglés-artes lingüísticas		
Porcentaje de participación: matemáticas		
Porcentaje de dominio: inglés-artes lingüísticas		
Porcentaje de dominio: matemáticas		
Cumplió criterio API		

Programa federal de intervención del 2014-15		
Indicador	Escuela	Distrito
Estado del PI		Sí están en
Primer año del PI		2009-2010
Año en el PI		año 3
Cantidad de escuelas que participan actualmente en el PI		3
Porcentaje de escuelas que participan actualmente en el PI		75.0

* Exención de determinación (DW, por sus siglas en inglés) indica que el estado PI de la escuela fue deslizada del año pasado de acuerdo con la flexibilidad proporcionada mediante el proceso federal de exención.

Orientadores académicos y otro personal auxiliar en esta escuela	
Numero de equivalente de tiempo completo (FTE, por sus siglas en inglés)	
Orientador académico	0.7
Consejero (social/conductual o desarrollo profesional)	0.7
Maestro/a de medios bibliotecarios (bibliotecario)	0
Personal de servicios bibliotecarios (para-profesional)	0.75
Psicólogo/a	1
Trabajador/a social	0
Enfermera/o	0.35
Especialista en problemas de audición/lenguaje/habla	0.5
Especialista de recursos	3
Otro	0.04
Cantidad promedio de alumnos por miembro del personal	
Orientador académico	989

* Un equivalente de tiempo completo (FTE) significa un miembro del personal trabajando tiempo completo; un FTE también pudiera representar dos miembros del personal que trabajan 50 por ciento de tiempo completo.

Gastos por alumno y sueldos de los maestros por plante año fiscal 2012-13				
Nivel	Gastos por alumno			Sueldo promedio de un maestro
	Total	Limitado	Ilimitado	
Sitio escolar	4860.87	280.79	4616.10	72351.19
Distrito	♦	♦	4860.87	\$70,805
Estado	♦	♦	\$4,690	\$70,788
Diferencia porcentual: escuela y distrito			-5.0	2.2
Diferencia porcentual: escuela y estado			-1.6	2.2

Promedio del tamaño de clase y distribución del tamaño de clase												
Promedio del tamaño por clase				Cantidad de salones*								
				1-20			21-32			33+		
Año	12	13	14	12	13	14	12	13	14	12	13	14
1		2			1							
2		1	2		1	1						
3		2	1		1	1						
4		2	4		1	1						
5	26.6	19	15	2	20	23	15	26	21	0	2	
6	3.7	20	22	6	34	30	0	56	61	0	11	5
Otro	0			10			0			0		
Inglés	28.2	26	21	1	4	11	16	15	18	1	2	
Mate.	25.1	28	27	7	3	3	11	12	13	2	5	5
Ciencia	28.6	29	29	2	1	3	15	17	17	0		
Ciencia social	28.8	28	27	1	1	2	14	16	17	2	1	1

* Cantidad de salones indica cuántas clases cuentan para cada categoría de tamaño (un rango de cantidad total de alumnos por clase). Al nivel de escuela secundaria, esta información es reportada por materia en lugar de nivel de año.

Salarios docentes y administrativos para el año fiscal 2012-13		
Categoría	Cantidad del distrito	Promedio estatal distritos en la misma categoría
Sueldo maestro principiante	\$48,808	\$41,507
Sueldo maestro nivel intermedio	\$73,068	\$67,890
Sueldo maestro nivel superior	\$87,960	\$86,174
Sueldo promedio director (Prim)	\$112,725	\$109,131
Sueldo promedio director (Secu)	\$118,374	\$111,937
Sueldo promedio director (Prep)	\$0	\$109,837
Salario del superintendente	\$206,936	\$185,462
Porcentaje de presupuesto distrital		
Salarios docentes	41	42
Salarios administrativos	7	6

* Puede encontrar mayores informes sobre los sueldos en la página web del CDE bajo el título beneficios y salarios certificados, en <http://www.cde.ca.gov/ds/fd/cs/>.

Tipos de servicios financiados en la Escuela Secundaria Rolling Hills

Además del financiamiento estatal del fondo general, el Distrito Escolar de la Unión de Primarias Campbell recibió ayuda de fondos federales y estatales para los siguientes programas especiales durante el 2013-2014:

- Título I, Parte A: Beca básica.
- Título II, Parte A: Mejora de la calidad de los maestros.
- Título IV, Parte A: Dominio Limitado del Inglés (LEP, por sus siglas en inglés).
- Preescolar del estado.
- Guardería del estado.
- Comida a precio reducido/gratis del gobierno federal.

Desarrollo profesional proporcionado para maestros en Escuela Secundaria Rolling Hills

El calendario anual de trabajo del Distrito Escolar de la Unión de Primarias Campbell destinó 3 días completos a desarrollo profesional durante el 2012-2013, tres en el 2013-2014 y se han planificado cuatro para el 2014-2015. El distrito proporciona desarrollo profesional para todos los miembros del personal, ya sean acreditados o no acreditados. Los miembros del personal clasificado que trabajan directamente con alumnos reciben formación en las mismas áreas de interés que los maestros.

PRINCIPALES ÁREAS DE INTERÉS PARA EL DESARROLLO PROFESIONAL

La principal área de interés para el desarrollo profesional en todas las escuelas del Distrito Escolar de la Unión de Primarias Campbell (CUSD, por sus siglas en inglés) es prestar apoyo a la implementación de la Normas Básicas Comunes Estatales. El objetivo es entender los cambios educativos relacionados con la implementación de las Normas Básicas Comunes, las normas en sí mismas y las Ocho Prácticas Matemáticas. De forma regular se procede a examinar detenidamente los datos de los alumnos durante reuniones de colaboración. En estas reuniones se debate sobre las necesidades específicas de aprendizaje y se desarrollan planes de intervención para alumnos en concreto. El desarrollo profesional ofrecido apoya a los maestros en el aprendizaje de buenas prácticas para poder atender las necesidades de todos los alumnos a través de una variedad de evaluaciones alineadas a las normas Básicas Comunes. También se brinda Desarrollo Profesional en el área de las Ciencias, Tecnologías, Ingeniería, Artes y Matemáticas (STEAM, por sus siglas en inglés) y en las estrategias de aprendizaje del siglo 21.

MÉTODOS DE DESARROLLO PROFESIONAL

En la escuela utilizamos diferentes modelos para impartir el desarrollo profesional. Nuestros maestros reciben días de libre disposición para asistir a sesiones o conferencias de desarrollo profesional. A veces los maestros reciben un estipendio para ir a desarrollo profesional durante los fines de semana o durante el verano. Igualmente ofrecemos sesiones en horario extraescolar a lo largo del año, y también consideramos las solicitudes del personal en relación con el contenido y el horario de las actividades de desarrollo profesional.

CÓMO SE APOYA A LOS MAESTROS:

En el distrito disponemos de muchas actividades de coaching para maestros, tanto a través de coaches especializados en las Normas Básicas Comunes como a través de coaches del distrito que tratan aspectos relacionados con las matemáticas, la alfabetización y las materias STEAM. Los cuatro coaches se adaptan a ciclos de coaching para garantizar que los maestros están examinando los datos estudiantiles con el objetivo de alinear las prácticas docentes que maximizan el aprendizaje estudiantil. Cada escuela planifica tiempo de colaboración para que los maestros y administradores puedan hacer el trabajo de una comunidad profesional de aprendizaje. Los administradores realizan visitas en los salones de forma regular para ofrecer apoyo y dar su valoración a los maestros con el objetivo de que puedan mejorar continuamente.